

## کلاورۆژنه کان



عومهری عهلی نهمین  
(سلیمانی)

شانۆبیه کاتمان له رابووردوو و ئیستاشدا به ده گمهن نه بیته؛ بیانی بوون، که چی که باس دیتته سه رباس، ههر به (شانۆی کوردی) ناوده برین. ئایا ئه وه راسته دهقیکی (بیکیتی) ئیرله ندی پیشکەش بکریته و ناوی لێ بنریته (شانۆی کوردی)؟ که وه ها بوو بهم پییه که گوێزایه وه بو ئیتالیاش؛ ده کریته ناوی بنریته شانۆی ئیتالی، یان که بریدیان بو ئیتنام؛ ده شیت ناوی لێ بنریته شانۆی ئیتنامی.

شانۆبیه که تاییه تمه ندیتی نه ته وایه تی بگریته خو، له ریگه دهقه وه ده بیته، نه که ته کنیک. ته کنیک ده شیت جیهانی بیته، به لام دهق، تاییه تمه ندیتی ده گریته خو، تاییه ته به ژبانی گه لیکه وه، که هیوا و ئاواته کانی ده رده بریته و خوژگه و خواسته کانی و سه رکه وتن و داکه وته کانی نیشان ده دات و له کوپره وه ری و ته نگانه کانی ده دویته، له گه ل ئه مانه دا موتوربه ش کرابیته به بیروبا وه ریکی جیهانییه وه، که له لایه ن نووسه ریکی خو لا تیبیه وه نووسرابیته که به ته وا وه تی شاره زای میژووی ژبانی گه له که یه تی.

شانۆی ئیتالی به دهقی ئیتالی و شانۆی فه ره نسی به دهقی فه ره نسی و شانۆی ئینگلیزی به دهقی ئینگلیزی. تاد پیگه یشتووه. له ولاتی خو شماندا هه رچه نده به شی خو مان

### کلاورۆژنه یه که م

شانۆکه مان له هه فتاکان و هه شتاکاندا، به سه رده میکی زیڕیندا تیپه ری، بزوتنه وه یه کی چالاک و گورج و گول بوو، به ره مه مه کانی سه رکه و توو بیان ده به خشی، له جیگه یه کی به رزه وه ده یانروانییه جه ماوه ری بینه رو مژده ی دوارۆژیکی گه شیان ده دا. ههر له و سه رده مه شدا توانی جه ماوه ری شانۆ بو خو ی پیگه یه نیته که سییه م مه رجه بو دروست بوونی شانۆ، به لام ئه و ره وته جوانه نه یگه یانده سنووری دامه زراوی و پیگه یشتنی شانۆی کوردی، به لکه له ماوه ی ئه و بیست سا له یدا به چهندان ری بازو شتو ازدا تیپه ری وه ک کلاسیکی و واقیعی و پیشه ره وی و بریختی واته مه له می و ئه زموونگه ری و ئاهه نگساز، نه بینرا له سه ره یه ک ری باز مینیسته وه و دامه زراوی بیته، که له راستیدا ئه م تاقی کورده وانه ش هه ولدان بووه بو دۆزینه وه ی ری بازۆژیکی سه رکه و تووانه تر.

جا که ئیسه ش ئه م سه رمایه گه وره یه مان ناوانیته (شانۆی کوردی) که مۆرک و سیمای شانۆیه کی کوردی پیوه دیاریته؛ ئه مه به دی نه کراوه که ئه و ناوه شمان لیتاوه (شانۆی کوردی) ئه مه له گه ل راستیدا نه گونجواوه. زۆربه ی زۆری

كلاورۆژنەى دووهم

رەخنەى شانۆيى.. رەخنەى دروستكار، يەكپەكە لە رېزى پىداويستىيەكانى پىكها تەى شانۆ كە پشت بە دوو بنەماى سەرەكى دەبەستىت: شارەزايى لە زانستى شانۆداو شارەزايى لە زانستى جوانيدا كە هەردوو كيان بەهيمنى ئامازە بۆ ناتەواويەكان دەكەن و گەشە بەلايەنە سەر كە وتووەكانى دەدەن، ئىتر لەمە بترازىت واتە: نامۆيى بەناسنامەى رەخنە. هەر لەبەر گرنگىيى خۆيشى بوو كە لەم سەردەمەى ئىستادا؛ لە خويندى كۆليژە هونەريەكاندا بەشى تايبەتى خۆى بۆ تەرخان كراو.

(ستانسلافسكىش) باوهرى وايە كە، رەخنەگر لەبەر دەرگاي هۆلەكە رستە ئامادەكراوەكان و قالبەكانى گىرفانى داينىت؛ ئەوسا بچىتە ژووورەو، لەوئيش لەسەر شانۆكە چىيى بىنى ئەو بەچنىتەو.

ئەوەى لەم گۆرەپانەى ئىمەدا بەدى دەكرىت، بەداخووە ئەم جۆرەيان بەدەگمەنە، بەلام ئەو جۆرەى كە سنوورى ئەو خاسىە تانەيان شكاندوو و بەناوى رەخنەو بەلاو دەبنەو و لەپىناوى فرە مەبەستى شەخسىدا بەكار دەهينترىن و قازانج بە زۆر شت دەگەيەنن؛ شانۆ نەبىت، بوونى ئەم جۆرەيان بەداخووە كەم نىيە، كە شىوەى خۆ دەرخست و ستايش و زەم و زەمكارى و ئازاردان و نوقورچ گرتن و رِقەبەرايەتى و دۆستايە تىيان... تاد گرتۆتە خۆ، كە لەم سەردەمەى دوايى بەلايەنە نپەرسىيەكى ئەو تۆشى تىكەوت؛ شىرەگوتىگرتنىش هىچ حسابىكى بۆ نەدەكرا.

بەلئى ئەم جۆرەيان كە بەناوى رەخنەو بەلاو دەكرىتەو و پىچەوانەى پىشكەوتنى شانۆمانن؛ زۆر بە ئازارن، بەلام بە ئازارتو بەسووتر ئەو، كە رۆژنامە و گوڤارەكانىش بە بايەخدان بە بلاو كەردنەو، كىشەكە ئەو نەدى تر قورستر دەكەن، كە لەم ئاستەدا بەرژووەندىيى شانۆمان خۆزگە دەخووزىت كە رۆژنامە نووسانى بەرپرسيارى بەرپىز لە رۆژنامەو گوڤارەكاندا خۆيان خاوەنى برىار بن لە بژاركردنى رەخنە نامۆكانداو بلاو كەردنەو، رەخنە راستگۆو شايستەكاندا، كە ئەم كارەش هاوبەشى كەردنىكى گەورەيە لە بەهيز كەردنى رەخنەى دروستكارو پىشخستنى شانۆماندا، بەلئى. دىموكراسىيەت و سەريەستىيى نووسىن هەيە و فراوانە و پارىزراو، خۆشمان بە پارىزەرانى راى ئازادەو بەندىن... بەلام ئەو نووسىنانەى دەبنە هۆى خاوبوونەو، ئەو چالاكىيانەى كە لەپىناو سوودى گشتيدا ئەنجام دەدەن، بەداخووە دياردەيەكە هەيە و لەگۆرپىدايە.. جا ئەگەر ئەو بژاركردنە بىت؛ چارەسەرى گرانه.



گەزىزە

خاوەنى دەقى كوردى و درامانوسى كوردىن؛ بەلام بەداخووە دەقى كوردى تايستى رىگەكەى بەرەو شانۆ؛ بەردەلانىيە و پرىبەتى لە تارمايى نەزانەكان.

هەولدانىش بۆ پىگەياندى شانۆى كوردى، هەر يەك رىگەى سەرەكى بەدى دەكرىت، ئەوئيش: برەوانە بەنمايش كەردنى دراماي شايستەى كوردى، كە ئەركى شانۆكانە بە گەرمى پىشوازيى ئەم رايە بكەن.

لە كاتىكدا كە من زۆر لە زووو بە پەرۆشەو چ بە نووسىن چ بە كەردەوش هاواری: (دەقى كوردى، شانۆى كوردى) م كەردوو و بانگەوازم هەلداو، ئەو راستىيەش دەخەمە پىش چاو كە نمايشى دەقى كوردى ئاسان نىيە و ماندوئىتىيى زۆرى پىويستە. وەكو ئەو نىيە دەرهينەرىك دوو سى جار لەسەر شانۆيەكى بەغداد بىيىنىت و لەدوايىدا بە فۆتۆكۆپى كراوى بىهيتىتەو شارەكەى خۆى و بە (حازرى) و بە ئاسانى نمايشى بكات و بانگەشەى شانۆى كوردىش بۆ بكات، نەخىر، دەقى دراماي كوردى، چونكە نوئىيە؛ پىويستى بە تەكنىكى هەمە جۆر هەيە، پىويستى بە دىكۆر و جل و بەرگ و ئىكسسوارو مۆسىقاو دەنگ و مكىياج و رايەتانى تەواوى ئەكتەر هەيە... تاد كە جۆرى ئەم پىداويستىيانە هەمووى لە هەلبىزاردندا شارەزايى هونەرى و بىر كەردنەو تەوايان دەوئىت. جگە لە ئەووش كە بۆ كارى دەرهينانى نمايشەكەش ئامادەكردن و پەيدا كەردنىان، لەخۆ بووردن و ماندو بوونىكى گەورە گرانى پىويستە... بۆيە پالداو و قاچ خستە سەر قاچ؛ لەگەل سەر كەرتنى دەقى كوردى و پىگەياندى شانۆى كوردىدا، هەرگىز دانوويان بەيەكەو ناكۆليت.

### کلاورژنه‌ی سینه‌م

له (۱۹۲۵) وه تا (۱۹۶۹) که چل و چوار ساله میژووی بزوتنه‌وه‌ی شانۆمان ئەوسا گه‌یشتە ئاستی دامه‌زرانی تیپیتیکی شانۆبی، که ئەویش: (تیپی نواندنی سلیمانی) بوو. که چی ته‌نیا له‌سه‌رده‌می راپه‌رینیشدا چه‌ندان تیپی شانۆبی دامه‌زران.. بیگومان ئەمه‌ بیرکردنه‌وه‌ ده‌رووژتیت.. راپه‌رین پرووی داو می‌دده‌زمه‌یه‌ک له‌سه‌رمان لاچوو، ئازادییه‌کی وه‌ها فراوان له‌ ولاتدا دروست بوو، چه‌ندان هونه‌رمه‌ندو هونه‌ر دۆستانی دلسۆز له‌ خزمه‌تی نیشتماندا، کۆمه‌ل کۆمه‌ل له‌خۆشه‌ویستی گه‌لدا یه‌کیان گرت و ده‌ستیان کرد به‌ دامه‌زراندنی چه‌ندین تیپی شانۆبی که ئەمه‌ش جیگه‌ی ریزه‌... به‌لام به‌بێ ئەوه‌ی زۆریان بیر له‌وه‌ بکه‌نه‌وه‌ که ئەم تیپانه‌ پتوبستیان به‌ تاقیکردنه‌وه‌ی پیشترو به‌هروه‌ وزه‌ی هونه‌ری هه‌یه، به‌تایبه‌تیش که دامه‌زراندنی ئەو تیپانه‌ له‌بارودۆخیکدا بوو؛ ولات به‌سه‌رده‌می گواستنه‌وه‌دا تیده‌په‌ری و کاروباره‌کان به‌خیرایی و کوتوپری ده‌هاتنه‌ پیشه‌وه‌ و گۆرانکارییه‌کان به‌ که‌شیک نا ئارامدا ده‌رۆیشان، که ئەم حاله‌تانه‌ش یارمه‌تی ئەوه‌یان نه‌ده‌دا بۆ گه‌وره‌بوونی ئەو مه‌رجانه‌ی که پتوبسته‌ له‌ تیپیکدا هه‌بیت و بیه‌ته‌ مایه‌ی درێخایه‌نی و به‌رده‌وام بوون هه‌روه‌کو چۆن له‌وه‌ سه‌رده‌مه‌دا چه‌ندین چالاکیی هه‌مه‌ جوړو کۆرو کۆمه‌لی جیاوازه‌هاتنه‌ کایه‌وه‌ و دوا‌ی که‌میک دیارنه‌مان، وه‌کو چه‌ندین گۆفاره‌و رۆژنامه‌و پرۆژه‌ی به‌ که‌لکی تر که به‌رده‌وامییان درێژه‌ی نه‌خایاندا.

### کلاورژنه‌ی چواره‌م

من ده‌چمه‌ سه‌یری شانۆبییه‌کانی لاوان و به‌ره‌مه‌کانیان و داوای سه‌رکه‌وتنیان بۆ ده‌که‌م. له‌ راستیدا ئەوان له‌م چالاکییه‌ هونه‌رییه‌یاندا؛ ناتوانن پتوبستیان به‌ که‌لک وه‌رگرتن نه‌بیت له‌ تاقی کردنه‌وه‌ی هونه‌رمه‌ندانی پیش خۆیان، هه‌روه‌کو چۆن هونه‌رمه‌ندانی پیش خۆشیان به‌بێ هاریکاری کردنی به‌کتری له‌گه‌ل ئەواندا؛ شانۆ هه‌ژار ده‌بیت. که‌واته‌ گرنه‌گ نرخی کاره‌که‌یه‌ که به‌بێ ئەم هه‌ره‌وه‌زییه‌ی یه‌کتی؛ شانۆ راده‌وه‌ستیت، به‌وه‌ مه‌به‌سته‌ش باسی کاری لاوان ده‌که‌ین، ئەگه‌ر له‌مه‌ بترازیت؛ زه‌مینه‌ی بزوتنه‌وه‌ی شانۆمان درزی تی ده‌بیت، ئەوه‌ش نیشانی ده‌دات که دیارده‌ی لاوان و غه‌یری لاوان؛ بۆ فره‌مه‌به‌ستی تر دروست کراون.. که‌واته‌ گرنه‌گ کاره‌خانه، گرنه‌گ په‌یام و نامه‌ی به‌ره‌مه‌کانه‌. ده‌ مادام شانۆ؛ یه‌ک شانۆیه‌ و کاره‌کانیش هه‌مووی شانۆ نه‌جمای ده‌دات؛ بۆچی به‌لاوان و غه‌یره‌ لاوان به‌جیا باسیان بکه‌ین؟

من که سه‌ره‌نجی تابلۆیه‌ک ده‌ده‌م؛ بیر له‌وه‌ ناکه‌مه‌وه‌ که ئەمه‌ به‌ره‌مه‌ی لاوه‌ یان نا؟ که گۆی له‌ گۆزانییه‌ک راده‌گرم به‌ یادماندا تیناپه‌ریت که گۆزانییه‌یه‌که‌ لاوه‌ یان نا؟ که شیعریک ده‌خوینمه‌وه‌ ناپرسم ناخۆ شاعیره‌که‌ لاوه‌ یان نا؟ هه‌روه‌ها گه‌ر ده‌چمه‌ سه‌یری شانۆبییه‌کیش به‌وه‌ مه‌به‌سته‌ ناچم که ئەمه‌ کاری لاوانه‌ یان نا؟ به‌لکه‌ ده‌چم بۆ سه‌یرکردنی کاروبه‌ره‌میکی هونه‌ری، گرنه‌گیش ئەوه‌یه‌: نامه‌ و په‌یامی ئەو به‌ره‌مه‌م پتبیگات و قایلشیم بکات.

### کلاورژنه‌ی پینچه‌م

خۆ ئەگه‌ر له‌م کلاورژنه‌یه‌وه‌ ئەوه‌ بیینین که هۆی سستی و خاوبوونه‌وه‌ی شانۆ ده‌گه‌ریته‌وه‌ بۆ پیشکه‌وتنی ته‌له‌فزیۆن و سینه‌ما؛ ده‌لێین: نکوولی له‌وه‌ ناکریت، که ته‌له‌فزیۆن و سینه‌ما له‌ چالاکییه‌کانیاندا، له‌ژماره‌ی هونه‌رمه‌ندانی شانۆ هه‌لده‌مژن، که ئەمه‌ش کاری خۆی هه‌یه‌ بۆ سه‌ر بچووکبوونه‌وه‌ی قه‌باره‌ی چالاکیی شانۆ، به‌لام به‌وه‌ راده‌یه‌ش نییه‌ که په‌کی بخت، به‌لکه‌ تا سنووریکه‌. له‌ کاتیکیدا که له‌ سه‌یرکردنی گۆرپانی شانۆکه‌ماندا، وه‌ها دیته‌ به‌رچاو که چالاکییه‌کانی به‌هۆی به‌وه‌ و باوی ته‌له‌فزیۆن و سینه‌ماوه‌؛ ئەو دیاربوونه‌ی که‌متر بووه‌ته‌وه‌، یان شانۆ ئەو ده‌وره‌ی نه‌ماوه‌، رهنه‌گه‌ ئەم مه‌زه‌نه‌یه‌ به‌ ته‌واوی له‌ جیگه‌ی خۆیدا نه‌بیت، چونکه‌ شانۆ وه‌ک خودی خۆی ئاوه‌که‌ی وشک ناکات، ئەوه‌تا له‌ ولاته‌ پیشکه‌وتنه‌وه‌کاندا سینه‌ما و ته‌له‌فزیۆن گه‌لێک لێره‌ باوترو له‌ به‌ره‌وتردایه‌؛ که‌چی شانۆکانیشیان هه‌ر شانۆیه‌ و هه‌ر له‌ چالاکیی خۆیدا، به‌لام که‌م و زۆرییه‌که‌ی به‌وه‌ راده‌یه‌ نییه‌ که ئیمه‌ مه‌به‌ستمانه‌، چونکه‌ جه‌ماوه‌ری رابواردن و کات بردنه‌ سه‌رو هه‌سانه‌وه‌ له‌ هه‌موو جیه‌ماندا؛ له‌ جه‌ماوه‌ری فیکرو تیروانیی زبانی زۆرتره‌، که شانۆ خۆی له‌ خودی خۆیدا، فیکرو تیروانییه‌ له‌ژبان.

### کلاورژنه‌ی شه‌شه‌م

پرسیاری زۆر له‌سه‌ر ئەوه‌ ورووژاوه‌ که بۆچی شانۆکه‌مان ئەو گه‌رم و گورییه‌ی پیش راپه‌رینی نه‌ماو خا و ساردوسر بووه‌وه‌؟ سه‌ره‌نجه‌کانی من له‌م رووه‌وه‌ به‌ کورتی وه‌های لیکده‌ده‌نه‌وه‌:

پیش راپه‌رین ئازادی نه‌بوو، که‌چی شانۆمان گه‌ش بوو. له‌سه‌رده‌می راپه‌ریندا، ئازادییه‌کی زۆر هه‌یه‌، که‌چی شانۆمان بچووک بووه‌ته‌وه‌... جا ئەم پیچه‌وانییه‌کارییه‌، ئاورمان پیده‌داته‌وه‌ بۆ لیدوانی باسیک که پتی بوتریت

(شانۆ و نازادی) که نهمهش لیدوانیکی تایبه تی خوی هه لده گریت و لیره دا دهره فته تی نیبه .

بیینه وه سهه وه لامي پرسیاره که که بوچی شانۆمان بچووک بووه ته وه ؛ لیکدانه وه کانم به کورتی ده لیت: کۆمه لیک هۆکار گه له کۆمه کییان له شانۆکه مان کرد: (۱) دهسه لات (۲) هونه رمه ند (۳) بینه ر.

(۱) دهسه لات: دهسه لات له پیناوی دۆست و لایه نگیر په یداکردن و راگه یاندنه کانی خۆیدا؛ په نجیه له نیوه نده هونه ریه که وهدا، که شله قاندنی له نه نجای نه م کاره شدا، رهش بوو به سپی و سپی بوو به رهش و سوپایه ک له مشه خۆر و هه لمه ته کاسه و نا هونه رمه ند و هه لپه رست؛ دهروازه ی نه م نیوه نده یان له گریژنه بردو هاتنه ناوه وه . نیتر له گۆرپانه که دا هونه رمه ندانی به توانا و لیهاتوو و شایسته به راده یه ک ژماره یان که م بووه وه که کاروباره که یان پی هه لته سوورا .

(۲) هونه رمه ند: نه گه ر هونه رمه ندان؛ خۆشه ویستی هونه ره که یان بپاراستایه و نه و پیوه ندی ریزو یارمه تیبه ی جارانیان دریزه پیدایه ، ده بان توانی له ئاستی هه موو شله قاندنی که دا شان بدنه بهر ته لاری شانۆکه مان و نه و گوناھی هه ره سه یان نه ده خسته نه ستۆی خۆیان . نه گه ر خۆشه ویستی نه بوویه ؛ نه فه رهاد کیتی بیستونی کون ده کردو نه داستانی مه م و زین و نه رۆمیتو و جۆلیت و نه قه یس و له یلا دروست ده بوون .

له سه ریک کی تریشه وه ده بیت نه وه بلتین: گرانی و ناهه مواری و باری سه ختی نه و رۆژگار و هه های کرد که هونه رمه ندانیس وه کو هاوولا تیسانی تر، روو بکه نه په یدا کردنی رۆژانه ی خۆیان و زۆر به یان به ره و ته له قزبۆن و رادیۆ ده سگا راگه یاندنه کانی تر بچن، که له م بارو دۆخه شدا . شانۆ هه ست به پی که سیبه ک ده کات .

(۳) بینه ر: نه وه ی که جه ماوه ری بینه ر دوای راپه رین له سه ر شانۆ بینییان و ده بیینین، زۆر ناسایی و ساکارو بچوو کتر بوون له و داستانی قاره مانیتی و جوامیریانی که له رۆژانی راپه رینه که دا به کارو کرده وه هاوولا تیسه کان نه نجامیان دا، نه مه جگه له نه وه ی که بینه ر به هۆی سه ختی باری ژبانی رۆژانه و جیگه گوړکی و ناواریه ی و نا تاسووده ییه وه، زۆر که متر ده بیه ر ژایه سه ر هه ماشۆی هۆلی شانۆکان . ئی خۆ جه ماوه ری بینه ریش سیبه م مه رجه له پیکهاته ی شانۆدا .

به شتیه یه کی گشتی شانۆی هه ر ولاتییک به بارو دۆخیکی وه هادا تیپه ریت له و سه رده مه دا به م جۆره ی لیدیت که وه ها

چاوه پروان ده کریت دوای نه و ماوه یه هه لسه یته وه سه ره پی و به ره و پینشکه وتنی گه وره تر بروات . نه گه ر سه یری شوژی ئۆکتۆبه ری (۱۹۱۷) ی گه لانی رووسیا بکه ین، ده بینین شانۆ گه شه که ی رووسیا ی قه یسه ری شتیه یه کی وه های لیتبه سه ر هات (ستانسلافسکی) و هاوړپکانی به جۆریکی ناسایی سه ریان لیشیتوا، تا (مایرهۆلد) له چله کاندانا ئیعتیباری بو رهت کرایه وه، لای خۆشمان نه گه ر نه م جۆره شتیاو بییه ی ئیستامان دریزه بکیشیت نه گه ر وه کو نه ویمان لیتبه سه ر نه یهت؛ باشه .

### کلاوړۆژنه ی هه ونه م

هه ر شانۆیه ک، خوی له ئیش و نازارو هیواکانی گه له که ی خوی جیا کرده وه و نه رکه کانی خوی فه رامۆش کرد؛ نه وه شانۆیه کی دۆراوه . من بیرم بیت شانۆکه مان به دریزایی ته مه نی لایه نگری مافی ره وای گه ل و نیشتمانه که ی خوی بووه . خۆ نه گه ر رووی دابیت تاک و ته راپه ک له م ریزه وه لای دابیت؛ نه وه پیوه ندی به بزوتنه وه که وه نیبه ، به لکو نه و که سانه خۆیان به رپرسیارن . شانۆش وه کو هونه رو بیروراو بوچونه کانی، به هه مه جۆر ریزی تایبه تی خوی به شتیاو زیکی هونه ری په سه ند دهره بریت، به لام دوور له وه ی که بکه ویتته که ش و هه وایه کی راگه یاندنکار بیسه وه . جیاوازی هه یه له نیوان تیپیکی سه ربازی و تیپیکی هونه ریدا، هه ره که یان به یاسای ریزیاری چکه ی خوی، بیرورای خوی دهره بریت:

شانۆمان هه میسه له وه دا وریا بووه که به په رۆشه وه ببیته سه بووری و ته سه لایه ک بو گه له که ی خوی که له نیو ده ق و نمایش کردنه کانیدا، له داهینانکار بیسه کانیدا، نارهبایی و ناوچه وان گریژی خوی به رانه ر ناحه زه کانی ولات دهره بریت و کاره ساته کانیان ریسوا بکات، به لام وه کو ومان به پیوه و کردنی یاسای ریزیاری تایبه تیبه که ی خوی . خۆ نه و جه ماوه ره زۆره ی که له پینش راپه ریندا هه بیوه ده هاتنه سه یری نمایشه کانی، خۆ سه نگه رو پینشه رگه یان نه ده دی، به لکو له دووتوی گه فتوگوو جموجوول و دیکۆره کاندانا؛ بیروراو ناواته کانی خۆیان ده دۆزیبه وه، هه ر له گه ل وشه یه کیان له م باره یه وه بیستایه یان ئامار ژیه کیان بدیایه ؛ هاری چه پله هۆله که ی ده هه ژاند . تو ناحه زی خۆت ریسوا بکه یهت؛ راسته وخۆ بیت یان ناراسته وخۆ؛ گرنگ ریسوا کردنه که یه ، به لام له گه ل نه م راپانه شدا، نه و مه رگه ساتانه ی که به سه رماندا هاتوه ، جار بووه کراون به که ره سه ی ده قی درامی و کاریکی داهینه رانه ی شانۆی که چوونه ته سنووری راسته وخۆ بیسه وه، به لام به راسته وخۆ بیسه کی زه ق نا، به لکو راسته وخۆ بیسه کی هونه ری، به

كاره پيرۆزه دا هاوبه شيبه كى تهاو چالاك بكات، نهك له م كاته ناسكه دا ولات به جى بهيلىت و پروات. خۆ مادام قهيرانى شانۆكه مان له ئارادايه و به مانه وهى ئەوانيش ئەو قهيرانه هەر دريژەى ههيه، له بهر ئەوه رۆيشان و نه رۆيشتيان گۆرانكارى بهك نابه خشيت، هەر چهنده ئەم كاره پيوهندي به خويانه وه ههيه.

له سه ريكى تريشه وه گوايا (چالاكى) ي هونه رمه ندى كۆچبه ر له ئەوروپا: تهخته ي شانۆكه بينراو پىكى سه ما ئاميزه، يان نمايش كردنى تابلۆ به كى ئەوروپا شيوه به له شه مه نده فهرتيكدا، يان وي نه به كى فۆتوگرافى كۆمه لتيكيان به جل و به رگى عه سا به گه رى ئەوروپا وه ناردنى بۆ گۆشاره كانى كوردستان: كى ئازايه بيباناسي ته وه؛ ئە وه نده دۆلار خه لاتي تي. . . تاد كه ئەم جۆره كارانه نه داهيتانكارى و نه بهرنامه و نه مه نه هه جي شى بۆ خزمه تي شانۆى كوردى كه هەر ئە وه نده بزوتنه وه كه جووله به كى تيكه وت، ئيتير كورگه ل و كي رگه لى هونه رمه ندانى به توانا، هيتنده شانۆكه مان ئاوه دان ده كه نه وه؛ هەر چه پله يان بۆ لبيدريت.

(بريخت) ي ئازادبخواز و هونه رمه ندى خواهنى شانۆى مه له مى كه له سالى (١٩٣٣) دا، ئە لمانىاي نيشتمانى به جى هيشت؛ به ئاره زوى خۆى نه بوو، به لكو هه لاتووى ده ستي سه ركوتكه رانى رژيمي نازيبه كان بوو، دواى (١٦) ساليش له (١٩٤٩) دا كه له (پراگ و فييه نا و پارس و له نده ن و ئە مه رىكا و مۆسكو) گه رايه وه بۆ ئە لمانيا كه ي خۆى تا دريژە به كاره هونه ريبه كانى خۆى يدات؛ ئە وسا ئە لمانيا له كۆت و زنجيري نازيبه كان ئازاد ببوو، به لام لاي ئيمه به پيچه وانهى (بريخت) وه، ئەو هونه رمه ندانه له كاتي كدا ولاتيان به جى هيشت؛ له چه پۆكى ناحه زان رزگارى ببوو، له شنه ي جه رنى ئازاديدا ده ژيا. . . ❖

شيوه به كى ئەوتۆش كه له جياتى دلۆپىك ئاو؛ په رداخىك ئاويان داوه به بينه ره تينو وه كانى خويان. له نمونه ي ئەم كاره جوانانه كه خالىكى جوان به سه ر روومه تي ميژووى هونه ره كه مانه وه، شانۆبى (هه نگوين) ه كه له سالى (١٩٨٩) دا پيشكه ش كراو كاتى خۆى راديو له شاخ ستايشيكي گه وه رى كردو داواى ئەم جۆره شانۆبىانه ي كرد، هه روه ها مۆنۆدراماى (دارتوو) ه كه ي گه زيزه كه هەر له و سه لاه دا پيشكه ش كراو له سه رى تووشى ليپرسينه وه به كى قورسى دامو ده ستگا كانى ئەمن بوو.

سه به رته به پيدا ويستيبه كانى گه شه كردنى شانۆشمان؛ پيشنيازو داواكارى به كانى له مه وه بهر كه ببونه ويردى سه ر زمانى هونه رمه ندان؛ وه نه بيت نوئ بووين و به دى هينانيان به ده ر له توانا بوويت، به لام له م سه رده مه دا وه كو بلتيت شانۆكه مان شيوه وي به كى، شيوه به كى تايبه تي وه رگرتيت، له بهر ئە مه بوژانده وه كه شى هەر مامه له به كى تايبه تي پيوسته، به لاي منه وه ئەم كاره پيرۆزه ش، كارى وه زاره تي رۆشنييرييه و به و نه بيت هه لئاسووپت و به ستراوه به ده ست و په نجه ي ئە وه وه. . . له م رووه وه پيشنياز ده كه م: جگه له دامو ده ستگاى بهرپرسيارى شانۆ له وه زاره ت؛ ليژنه به كى تى شانۆ دامه زريت تايبه ت بۆ بوژانه وه ي شانۆمان؛ ليژنه به كى خاوه ن ده سته لات، ئە ندامه كانى رابووردوو پاك بن، شاره زاو خاوه ن ئە زمون و هونه ر خو شه ويست بن، له وانى كه به دووره په ريزى له لايه نپه رستى ناسراون، كه به هژى ده ست به كاربوونى راستگويانه ي ئەم ليژنه به وه ده توانريت شانۆكه مان ببوژنريت وه.

هه رچه نده شانۆ خۆى مافى سه ره ستي تهاوى هه به له چالاكييه كاندا و فه رمان پيكرن و ئاماره كارى ناگري ته خو، به لام حاله ته كه تايبه ته و به م شيوه تايبه تيبه ش نه بيت، ناگاته سنوورى بوژانه وه ي پيوست.

### كلاورۆژنه ي هه شتم

كۆچ كردنى هونه رمه ندانيش بۆ ده ره وه ي ولات، پيوهندي به بزوتنه وه شانۆبى به كه وه هه به، له بهر ئەوه ده بيت به شى خۆى باسيكى بكه ين.

هەر هونه رمه نده جۆره به هه ره و توانايه كى تيدا هه به، كه م يان زۆر، كه وا چاوه روان ده كريت بيبه خشيت به گه ل و ولاته كه ي. هونه رمه نديكيش كه زانى ولاته كه ي به قوناغيكى ناسكى خۆ دامه زراندن و خو دروست كردندا تيده په ريت و پيوستى به هاريكارى كردنى و هاوبه شيبى ئەو به هه ره و توانايه ي ئەو هه به؛ ئەركى شايسه تي خۆبه تي كه له و